MASTER PROGRAMS FALL 2023

112 學年度碩士班



ADMISSIONS GUIDELINES FOR INTERNATIONAL STUDENTS

臺北醫學大學外國學生申請入學招生簡章



TABLE OF CONTENTS 目錄

GENERAL RULES AND INFORMATION 總則
I. DEGREE PROGRAMS FOR INTERNATIONAL STUDENTS 招生系所學位學程 4 -
II. APPLICATION INSTRUCTIONS 申請資訊7-
1. Eligibility 申請資格7-
2. Enrollment quota for Master students 招生名額7-
3. Length of Study 修業年限7-
4. Admissions Timeline 招生申請入學時程7-
5. Application Procedure 申請流程-9-
(1) How to Apply 申請方式9-
(2) Required Documents 申請應繳文件9-
(3) Application Fee 申請費用12-
6. Interview 面試12-
7. Results Announcement and Confirmation 公告錄取結果及確認報到 12 -
8. Requirements for Successful Applicants 錄取者線上報到後應繳文件 12 -
9. Scholarships 獎學金13-
10. Other Information 其他事項13 -
PROGRAM-SPECIFIC REQUIREMENTS 系所學位學程分則15-
College of Medicine 醫學院16-
College of Oral Medicine 口腔醫學院17-
College of Pharmacy 藥學院19-
College of Nursing 護理學院
College of Public Health 公共衛生學院
College of Medical Science and Technology 醫學科技學院
College of Humanities and Social Sciences 人文暨社會科學院28-
College of Management 管理學院30-
College of Biomedical Engineering 醫學工程學院
College of Nutrition 誉養學院35-
APPENDIX 附錄38-

II.	CAMPUS INFORMATION	校園分布 60-	-
-----	--------------------	----------	---

GENERAL RULES AND INFORMATION 總則

DEGREE PROGRAMS FOR INTERNATIONAL STUDENTS 招生系所學位學程

All listed programs are English-taught programs. 表列之系所學位學程所授課程皆以英文為授課語言。

College 學院	Program 系所學位學程	Degree Conferred 授予學位
College of Medicine 醫學院	International Master Program in Medicine 國際醫學研究碩士學位學程	Master of Science 理學碩士
College of Oral	Master Program in School of Dentistry 牙醫學系碩士班	Master of Science 理學碩士
Medicine 口腔醫學院	Master Program in School of Dental Technology 牙體技術學系碩士班	Master of Science 理學碩士
	Master Program in School of Pharmacy 藥學系碩士班	Master of Science 藥學系畢業者授予藥 學碩士;非藥學系畢 業者授予理學碩士
College of Pharmacy 藥學院	Master Program in Graduate Institute of Pharmacognosy 生藥學研究所碩士班	Master of Science 藥學系畢業者授予藥 學碩士;非藥學系畢 業者授予理學碩士
	Master Program in Clinical Genomics and Proteomics 臨床基因體學暨蛋白質體學碩士學位學 程	Master of Science 理學碩士
College of Nursing 護理學院	Master Program in School of Nursing 護理學系碩士班	Master of Science 理學碩士
	Master Program in School of Public Health 公共衛生學系碩士班	Master of Science 公共衛生學碩士
College of Public Health 公共衛生學院	Master Program in Graduate Institute of Injury Prevention and Control 傷害防治學研究所碩士班	Master of Science 理學碩士
	Master Program in Global Health and Health Security 全球衛生暨衛生安全碩士學位學程	Master of Science 理學碩士

College 學院	Program 系所學位學程	Degree Conferred 授予學位
	Master Program in School of Medical Laboratory Science and Biotechnology 醫學檢驗暨生物技術學系碩士班	Master of Science 理學碩士
College of Medical Science and	Master Program in Graduate Institute of Biomedical Informatics 醫學資訊研究所碩士班	Master of Science 理學碩士
Technology 醫學科技學院	International Master Program for Translational Science 國際轉譯科學碩士學位學程	Master of Science 理學碩士
	Master Program in Graduate Institute of Cancer Biology and Drug Discovery 癌症生物學與藥物研發研究所碩士班	Master of Science 理學碩士
	International Master Program in Medical Neuroscience 國際神經醫學碩士學位學程	Master of Science 理學碩士
College of Humanities and	Master Program in Graduate Institute of Mind, Brain and Consciousness 心智意識與腦科學研究所碩士班	Master of Science 理學碩士
Social Sciences 人文暨社會科學院	Master Program in Graduate Institute of Humanities in Medicine 醫學人文研究所碩士班	Master of Arts 文學碩士
College of	Master Program in School of Health Care Administration 醫務管理學系碩士班	Master of Business Administration 管理學碩士
Management 管理學院	Master Program in Graduate Institute of Data Science 大數據科技及管理研究所碩士班	Master of Business Administration 管理學碩士
College of Biomedical Engineering 醫學工程學院	Master Program in Graduate Institute of Biomedical Materials and Tissue Engineering 生醫材料暨組織工程研究所碩士班	Master of Science 理學碩士
	Master Program in Graduate Institute of Nanomedicine and Medical Engineering 奈米醫學工程研究所碩士班	Master of Science 工學碩士
	Master Program in Graduate Institute of Biomedical Optomechatronics 生醫光機電研究所碩士班	Master of Science 工學碩士

College 學院	Program 系所學位學程	Degree Conferred 授予學位
	Master Program in School of Nutrition and Health Sciences 保健營養學系碩士班	Master of Science 理學碩士
College of Nutrition 誉養學院	Master Program in Graduate Institute of Metabolism and Obesity Sciences 代謝與肥胖科學研究所碩士班	Master of Science 理學碩士
	Master Program in School of Food Safety 食品安全學系碩士班	Master of Science 理學碩士

II. APPLICATION INSTRUCTIONS 申請資訊

1. Eligibility 申請資格

(1) Identity and Nationality 身分與國籍規定

A foreign national who has never held Chinese overseas student status prior to application, and who complies with the Taiwan Ministry of Education (hereinafter referred to as "MoE"), "<u>Regulations Regarding International Students Undertaking</u> <u>Studies in Taiwan</u>", and other applicable regulations. Please refer to Appendix 1 for more details.

具外國國籍且於申請時不具僑生資格,並符合中華民國教育部(以下簡稱為教育 部)『外國學生來臺就學辦法』及其他相關規定(詳附錄一)。

(2) Educational/Academic Qualifications 學歷規定

Applicants with evidence of a Bachelor degree accredited by MoE or students graduating by July2023 from MoE accredited Bachelor degree programs. Visit https://bit.ly/2X5K9al for a list of recognized foreign universities published by the MoE 獲教育部認可之國內外大專院校頒發學士學位者(含應屆畢業生)。有關教育部外國大學參考名冊,請至系統查詢: https://bit.ly/2X5K9al 。

2. Enrollment quota for Master students 招生名額

Enrollment quotas for the 2023 intake are determined by MoE. 112 學年度實際招生名額依教育部核定名額為主。

3. Length of Study 修業年限

According to Taipei Medical University (hereinafter referred to as "TMU") <u>regulation</u>, Master programs shall be completed within 1 to 4 years from the initial year of enrollment; however, an approved leave for absence will not be counted towards the total duration of enrollment. 依據臺北醫學大學學則,碩士班修業年限以一至四年為限。然而,經教育主管機關認定 屬影響正常學習之重大災害,其學生修業年限屆滿時仍未修畢應修學分,得專案簽請校長核准後,予以延長修業年限。

4. Admissions Timeline 招生申請入學時程

The 2023 admissions process is expected to run as scheduled. Any changes will be announced on the Office of Global Engagement Website: <u>https://oge.tmu.edu.tw/admission</u>. The time listed below is based on the Taiwan Time Zone (GMT+8). Failure to comply with these procedures will result in disqualification.

112 學年度招生申請入學時程原則上按預定規劃進行,若有調整將公告於本校國際事務 處網站:<u>https://oge.tmu.edu.tw/admission</u>。表列時間皆以臺灣時區為準,未依指定日期 完成相關流程步驟者,將喪失申請、錄取及入學資格。

Date 日期	Content 內容
	Online application start date <u>TMU admission system</u> 線上申請系統開放
March 15, 2023 112年3月15日	Deadline for submitting the application 申請截止
April 17 to April 25, 2023 112年4月17日至4月25日	Online interviews for shortlisted applicants (Interview schedule will be announced on the TMU admission system) 寄發面試邀請通知(面試時間將公告於線上申 請系統)
May, 2023 112年5月	Application results will be available on the <u>TMU</u> <u>admission system</u> 公告並開放查詢錄取結果
By May 31, 2023 公告錄取結果日至112年5月31日	Admitted students to confirm their acceptance 錄取生網路報到
By July 9, 2023 網路確認報到日至112年7月9日	Students who have accepted the offer of admission must submit all documents (diplomas, transcripts and an official financial statement) authenticated by the ROC (Taiwan) embassy/representative office 完成網路報到之錄取生繳交經駐外館驗證之學 歷及財力證明文件
September 2023 112年9月	Registration 註冊

5. Application Procedure 申請流程

(1) How to Apply 申請方式

A. APPLY ONLINE within the application period via the TMU admission system https://ogeadmission.tmu.edu.tw/foreign/index/index/applyForeignSn/74

採線上申請,請於申請開放期間至線上申請系統填寫並提交指定文件資料,網址: https://ogeadmission.tmu.edu.tw/foreign/index/index/applyForeignSn/74

B. Each applicant may apply for up to TWO programs. Where an applicant receives more than one admission offer, the applicant must accept ONLY ONE offer to enroll in

每名申請者至多可申請2個系所學位學程,若同時獲得錄取者,僅能選擇1 系所學位學程進行報到及入學就讀。

- C. Important Notices:申請人請詳閱下列注意事項:
 - Only applications submitted via the TMU admission system will be accepted. Any application or document submitted via email, post or hand delivered hard copies will not be accepted. Please complete all the necessary procedures and submit by the deadline. Failure to follow the instructions will result in disqualification. 僅接受線上申請,恕不受理任何電子郵件、郵寄或紙本資料。請務必於 申請期限內完成所有申請程序及文件上傳,逾期將喪失申請資格。
 - Remember the email address you used for applying. You will need it to log in to the system to modify application information, upload documents, check your application status and find out the results of admission and scholarship awards.

請妥善保管您於線上申請時所填寫之電子郵件及密碼,勿提供予他人使 用,此兩項資料為將來登入系統進行資料修改及查詢錄取與獎學金獲獎 結果之用。

Applicants must read these guidelines (including program-specific requirements) carefully to avoid disqualification in the admission application process.
 申請前請務必瞭解本簡章所有規定及申請條件,避免因任何因素導致資

申請前請務必瞭解本簡草所有規定及申請條件,避免因任何因素導致資格不符。

(2) Required Documents 申請應繳文件

Applicants should submit required documents A to H (as listed below), and have uploaded them to the <u>TMU admission system</u> before the deadline. In addition, all submitted documents should be in English or Chinese. 申請人需於截止日前將下列A至H文件上傳至<u>本校招生申請系統</u>,且所有文件需 為英文或中文或其譯本。

A. Academic credentials

學歷文件

- a. Bachelor's degree (or above) graduation certificate 學士(以上)畢業證書
- b. Full transcript of Bachelor's degree (or above) including explanation of grading system
 學士(以上)歷年成績單(需載明年級及課程名稱)
- c. Documents required by your intended program/department for academic review 依欲申請的系所學位學程規定之入學申請學歷,繳交相應指定文件

Note:

Applicants whose degree is expected to be conferred by July 2023 must submit the "Certificate of Expected Graduation" issued by their institution if they have not received diploma status before submitting their application. However, they shall, upon admission, submit their academic credentials on the registration day for enrollment. Failure to do so will result in the cancellation of the admission offer.

申請期間尚未取得最高學歷證件之應屆畢業生,得繳交由其在學學校出 具之「預計畢業證明書」作為替代。

如經錄取,須於開學註冊時繳驗學歷證件正本,否則註銷其錄取資格。

- Academic credentials are not permitted to change during the application review and enrollment process.
 申請時提交之學歷文件,一旦送出後即不得抽換,並將做為入學資格審 核之依據。
- B. Proof of nationality with English name, date of birth, gender and photo (e.g. passport)
 具英文姓名、出生年月日、性別且附有相片之國籍證明文件(如:護照)
- C. Photograph: a close-up color shot of the head and shoulders (no hats) within the last 6 months in JPG format. This photo will be used for TMU student ID card. 最近 6 個月內脫帽半身正面之彩色大頭照,限 JPG 檔,錄取後將作為學生證照片之使用。
- D. English proficiency
 英語能力證明
 - All applicants must demonstrate a minimum level of proficiency in English for admission. You will need to submit an English proficiency certificate at CEFR B1 (Threshold) or above to satisfy the required competence level for your intended program.
 - English-Language Test Waiver Applicants will be exempted from submitting English-proficiency scores if you hold a bachelor's degree completed in its entirety in an English-speaking country. Approved English-speaking countries are Australia, Canada (except)

Quebec), Ireland, New Zealand, South Africa, United Kingdom and United States of America.

每個申請人都應當證明基本英語能力,需提交相當於 CEFR B1 (進階級) 及以上之英語能力證明,且必須符合欲申請之系所學位學程所訂定之標 準。

申請人前一學位取得自英語系國家校院者,不需提交英語能力證明。英 語系國家為澳大利亞、加拿大(不包含魁北克)、愛爾蘭、紐西蘭、南非、 英國及美國。

We strongly encourage you to take an internationally recognized test and also send your scores electronically from the testing service for us to be considered official. It is important that you use the correct code when sending your official scores to TMU.

TOEFL (<u>https://www.ets.org/toefl</u>): Institution Code 3225 IELTS (<u>https://www.ielts.org</u>): Taipei Medical University International Admission

我們強烈建議申請人採用考試中心提供的電子成績單寄送服務,並使用 本校於下列考試中心之機構代碼或指定名稱,以將有效成績寄送予本 校。

托福 (<u>https://www.ets.org/toefl</u>):機構代碼 3225 雅思 (<u>https://www.ielts.org</u>):指定名稱 Taipei Medical University International Admission

- As announced by the Taiwan Representative Office in Vietnam, Vietnamese applicants are required to provide language certification for admission to degree programs and Taiwan visa requirements. Please refer to http://pluto2144.tmu.edu.tw/tmugs/vns.pdf
 越南籍學生申請簽證來臺留學,均須提交基本外語能力證明(依據駐胡志明市臺北經濟文化辦事處 101 年 9 月 10 日胡志(101)字第 10100054680
 號函辦理),相關規定詳見: http://pluto2144.tmu.edu.tw/tmugs/vns.pdf
- E. Statement of purpose 讀書計畫
- F. Resume and personal statement 履歷及自傳
- G. Applicants shall provide a financial statement, obtained within the last three months, reflecting at least USD4,000. It does not need to be authenticated at this stage.

```
申請人須檢附最近三個月內美金4,000元以上之財力證明。申請時不需驗證。
```

- If the bank account is not under the applicant's name, a signed statement from the account holder is also required, stating the holder's relationship with the applicant and guaranteeing to cover the applicant's expenses in Taiwan. 若存款證明非申請生本人帳戶,需另附資助者簽名之財力擔保書,敘明 與申請生之關係,並保證負擔申請生在臺就學所有費用。
- If the currency of the bank statement is in neither NT dollars nor US dollars, applicants themselves shall convert the total amount and write down the

exchange rate on the bank statement.

若存款證明之幣值非新臺幣或美金,申請生需自行於存款證明上註明匯 率,並換算成相當於新臺幣或美金之總額。

H. Other supporting documents listed as program-specific requirements
 系所學位學程要求申請補充資料

(3) Application Fee 申請費用

No application fee is charged for international student admission. 外國學生入學申請免繳申請費。

6. Interview 面試

All interviews take place ONLINE via virtual meeting platform. Applicants who are selected for the interview by the program(s) for which they have applied will be notified of the date, time and further details through the <u>TMU admission system</u>. In person interviews or interviews via phone happen rarely in exceptional situations. You will be notified by the program(s) if this is the case.

面試原則上皆採線上並透過線上會議平台進行,申請者經申請之系所學位學程評核後得 參加面試者,其面試日期、時間及相關細節將公布於<u>本校招生申請系統</u>。

部分面試有可能會以現場面對面或電話方式進行,若遇此情況,將由系所學位學程直接 另行通知申請人。

7. Results Announcement and Confirmation 公告錄取結果及確認報到

- Applicants can log onto the <u>TMU admission system</u> to check their application and scholarship results at the date and time designated by the University.
 申請人得於公告錄取結果當日起至<u>本校招生申請系統</u>查詢錄取及獎學金獲獎結 果。
- (2) Admitted students shall confirm their acceptance through the <u>TMU admission system</u> by the designated deadline. Failure to do so will be deemed as a rejection of the admission and scholarship offer. 錄取生需於指定期限前至<u>本校招生申請系統</u>進行線上確認報到,未完成者即表示 自願放棄錄取暨獎學金獲獎資格。

8. Requirements for Successful Applicants 錄取者線上報到後應繳文件

Successful applicants who complete the online confirmation procedure should start preparing required documents A, B and C (as listed below), and have them uploaded to the <u>TMU</u> <u>admission system</u> by the required deadline. It is strongly recommended that you complete this step as soon as possible to avoid a delay in the documents being received resulting in disqualification.

錄取生並完成線上確認報到者,需於指定期限前將下列A、B與C文件上傳至<u>本校招生</u> <u>申請系統</u>。強烈建議盡早進行此程序,以免因任何因素導致喪失錄取或入學資格。

A. Degree certificate(s) or diploma of academic attainment authenticated by the ROC overseas office in their countries of study or, if there is none, by the nearest ROC representative office.

經由原校所在地或鄰近國家之中華民國駐外館處驗證之學歷證明或其翻譯本。

Students who have qualifications obtained in Hong Kong or Macau shall get the documents authenticated according to the MOE "Regulations Governing the Examination and Recognition of Educational Qualifications from Hong Kong and Macau". 持香港或澳門學歷者,須依教育部『香港澳門學歷檢覈及採認辦法』規

定辦理並繳交驗證之學歷文件。

- Students who have qualifications obtained in Mainland China shall get the documents authenticated according to MOE "Regulations Governing the Examination and Recognition of Educational Qualifications from Mainland China".
 持大陸地區學歷者,須依教育部『大陸地區學歷採認辦法』規定辦理並繳交驗證之學歷文件。
- B. Official transcripts (list of grades and courses) of academic attainment authenticated by the ROC overseas office in their countries of study or, if there is none, by the nearest ROC representative office.
 經由原校所在地或鄰近國家之中華民國駐外館處驗證之歷年成績單或其翻譯本。
- C. Official financial statement written in Chinese or English with the amount stipulated on your admission notice authenticated by a R.O.C (Taiwan) embassy/representative office. 財力證明(需達錄取通知書所列金額且經駐外館處驗證之中文或英文譯本)

9. Scholarships 獎學金

All admitted applicants will be considered and reviewed for TMU scholarships, no extra application documents are needed.

To view all Taiwan government and TMU funding opportunities, visit <u>https://oge.tmu.edu.tw/admission/fees-scholarships/#scholarships</u> 錄取生自動成為TMU 獎學金申請人,不需另提供申請資料。 臺灣政府及本校均提供多元獎學金方案供學生申請,詳情請參酌: <u>https://oge.tmu.edu.tw/admission/fees-scholarships/#scholarships</u>

10. Other Information 其他事項

- All information is available in both Chinese and English. In case of discrepancies between the two versions, the Chinese version shall prevail.
 所有資訊皆有中文與英文兩種對照版本,如解釋有歧異時,以中文版本為準。
- (2) All information contained in this document is available on our official website: <u>https://oge.tmu.edu.tw/admission</u>, and any further updates will also be announced on the website as and when required. Please visit the website and check our messages regularly to make sure that you do not miss any important announcements. 本簡章已公告於本校國際事務處網站:<u>https://oge.tmu.edu.tw/admission</u>,若有任 何更新亦將以此網址公告之內容為準。請定期瀏覽該網站及來自本校的訊息,以 確保您不會錯過任何重要資訊。
- (3) If the applicant has been expelled from a higher education institution in Taiwan due to one of the following reasons, then they are no longer eligible for enrollment:

- A. having been found in breach of the code of conduct
- B. having failed academically
- C. having been sentenced in a criminal case

外國申請人曾經入學臺灣境內大學且經學校以操行、學業成績不及格或因犯刑事 案件經判刑確定致遭退學者,不得再依本簡章申請入學。

(4) Where an international student who has applied for or has received an admission offer from TMU violates any regulations of the MOE "International Students Undertaking Studies in Taiwan," or where any of the documents and qualifications submitted is found to be fraudulent, forged, fabricated, altered, or invalid, their application or admission offer will be canceled immediately. If the said student is already enrolled, the applicant will be subject to a revocation of enrollment, or a revocation of graduation qualifications and cancellation of TMU diploma. No academic certificates whatsoever will be issued.

已報名或錄取之學生,如經發現申請資格不符教育部『外國學生來臺就學辦法』規 定或所繳交之證件有不實、偽造、假借、塗改、學歷資格不具合法有效等情事,即 取消其申請、入學資格、開除學籍或撤銷其本校畢業資格與學位證書,且不發給任 何學歷(力)證明。

(5) For further inquiries, please contact the Office of Global Engagement via E-mail: <u>admission@tmu.edu.tw</u> or dial +886-2-2736-1661 ext. 2719, 2709 若有進一步相關問題,請洽國際事務處國際學生組 E-mail: <u>admission@tmu.edu.tw</u> 或來電+886-2-2736-1661 ext. 2719, 2709

PROGRAM-SPECIFIC REQUIREMENTS 系所學位學程分則

College of Medicine 醫學院

	International Master Program in Medicine 國際醫學研究碩士學位學程
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封(中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT), professional licenses, publications or awards. 學力檢定 (如:GRE、GMAT)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Yao-An Shen 沈耀安老師 E-mail: <u>shen1202@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 3148 Web: <u>http://igpm.tmu.edu.tw</u>

College of Oral Medicine 口腔醫學院

	Master Program in School of Dentistry 牙醫學系碩士班
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信2封(中文或英文皆可,須由2位不同推薦人至線上填寫)
Language Proficiency Requirements 語言能力要求	Applicants must have an English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 申請者應有正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮 譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. I-Ta Lee 李宜達老師 E-mail: <u>itlee0128@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 5162 Web: <u>http://dental.tmu.edu.tw</u>

	Master program in School of Dental Technology 牙體技術學系碩士班
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封(中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Language Proficiency Requirements 語言能力要求	Applicants must have an English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 申請者應有正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 50% / Interview 50% 書面文件審查 50% / 面試 50%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Yung-Kang Shen 沈永康老師 E-mail: <u>ykshen@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 5147 Web: <u>http://topdental.tmu.edu.tw</u>

College of Pharmacy 藥學院

	Master Program in School of Pharmacy 藥學系碩士班
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信2封(中文或英文皆可,須由2位不同推薦人至線上填寫)
Language Proficiency Requirements 語言能力要求	Applicants must have an English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 申請者應有正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮 譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%
Contact Person 諮詢窗ロ	Dr. Shwu-Jiuan Lin 林淑娟老師 E-mail: <u>shwu-lin@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2736-1661, ext. 6133 Web: <u>http://pharmschool.tmu.edu.tw</u>

College of Pharmacy 藥學院

Master Program in Graduate Institute of Pharmacognosy 生藥學研究所碩士班		
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。	
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%	
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Ho-Cheng Wu 吳和澄老師 E-mail: <u>hochengwu@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext.6154 Web: <u>http://nppharm.tmu.edu.tw</u>	

	Master Program in Clinical Genomics and Proteomics 臨床基因體學暨蛋白質體學碩士學位學程
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	One recommendation letter in English or Chinese submitted via the online admission system by referrer. 推薦信1封(中文或英文皆可,須由推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮 譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. San-Yuan Wang 王三源老師 E-mail: <u>syw@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 6108 Web: <u>http://cpp.tmu.edu.tw</u>

College of Nursing 護理學院

Master Program in School of Nursing 護理學系碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封 (中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Professional licenses, publications or awards. 專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 40% / Interview 60% 書面文件審查 40% / 面試 60%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Hui-Chuan Huang 黃惠娟老師 E-mail: <u>huichuan@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886- 2-2736-1661, ext. 6349 Web: <u>http://son.tmu.edu.tw</u>

College of Public Health 公共衛生學院

Master Program in School of Public Health 公共衛生學系碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信2封(中文或英文皆可,須由2位不同推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 100% 書面文件審查 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Kun-Yang Chuang 莊坤洋老師 E-mail: <u>adinma@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886- 2-2736-1661, ext. 6522 Web: <u>http://ph.tmu.edu.tw</u>

College of Public Health 公共衛生學院

Master Program in Graduate Institute of Injury Prevention and Control 傷害防治學研究所碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封 (中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮 譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 100% 書面文件審查 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Cheng-Yi Chen 陳澂毅老師 E-mail: <u>chenyic@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886- 2-2736-1661, ext. 6577 Web: <u>http://ipc.tmu.edu.tw</u>

Master Program in Global Health and Health Security 全球衛生暨衛生安全碩士學位學程	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封 (須以英文撰寫,由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Language Proficiency Requirements 語言能力要求	Applicants must have an English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 申請者應有正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮 譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 100% 書面文件審查 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Tuo-Yu (Tim) Chen 陳拓宇老師 E-mail: <u>timtim@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-6638-2736, ext. 1282 Web: <u>http://global.tmu.edu.tw</u>

College of Medical Science and Technology 醫學科技學院

Master Program in School of Medical Laboratory Science and Biotechnology 醫學檢驗暨生物技術學系碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	 Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信2封(中文或英文皆可,須由2位不同推薦人至線上填寫) Invited interview candidates should prepare a 5-minute research presentation in PowerPoint format. 面試時需準備五分鐘學術簡報
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 40% / Interview 60% 書面文件審查 40% / 面試 60%
Notes 備註	 Applicants satisfying one of the following qualifications may be given priority consideration for interview: 申請者若符合下列資格之一,將優先考量進入面試階段: 1. An English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級 2. Applicants who have had at least 2 years of formal education or work experience in an English-speaking country may provide attendance records as proof of English proficiency. 曾在英語系國家接受正式教育或工作 2 年以上之證明
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Chao-Lien Liu 劉兆蓮老師 E-mail: <u>chaolien@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2736-1661, ext. 3335 Web: <u>http://mts.tmu.edu.tw</u>

Master Program in Graduate Institute of Biomedical Informatics 醫學資訊研究所碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封(中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 40% / Interview 60% 書面文件審查 40% / 面試 60%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Yuan-Chii Lee 李元綺老師 E-mail: <u>ycgl@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-6638-2736, ext. 1506 Web: <u>http://gibi.tmu.edu.tw/</u>

International Master Program for Translational Science 國際轉譯科學碩士學位學程	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信2封(中文或英文皆可,須由2位不同推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 20% / Interview 80% 書面文件審查 20% / 面試 80%
Notes 備註	Departmental scholarships are available for outstanding applicants. 本學程另提供獎助學金予優異錄取生。
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Yi-Fan Chen 陳怡帆老師 E-mail: <u>evan.yifan@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2697-2035, ext. 110 Ms. Karen Lin 林佩萱小姐 E-mail: <u>peisyuan@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 7604 Web: <u>http://pts.tmu.edu.tw</u>

Master Program in Graduate Institute of Cancer Biology and Drug Discovery 癌症生物學與藥物研發研究所碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	A 7-minute research proposal in PowerPoint format 7 分鐘研究計畫簡報
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview (100%) 面試 (100%)
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Chih-Yang Wang 王智揚老師 E-mail: <u>chihyang@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2697-2035 ext. 113 Web: <u>http://crdd.tmu.edu.tw</u>

College of Medical Science and Technology 醫學科技學院

International Master Program in Medical Neuroscience 國際神經醫學碩士學位學程	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	A 6-minute research proposal in PowerPoint format for interview 6 分鐘面試研究計畫簡報
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Tzu-Jen Kao 高祖仁老師 E-mail: <u>geokao@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 7653 Web: <u>https://nrm.tmu.edu.tw</u>

Master Program in Graduate Institute of Mind, Brain and Consciousness 心智意識與腦科學研究所碩士班	
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document review (100%) 書面文件審查(100%)
Notes 備註	 Departmental scholarships are available. Please see <u>http://gimbc.tmu.edu.tw/index.php?action=about&id=14</u> for details. 本學程另提供獎助學金。詳請參閱 <u>http://gimbc.tmu.edu.tw/index.php?action=about&id=14</u> Fulbright applicants should follow a separate application process described here: <u>http://gimbc.tmu.edu.tw/index.php?action=about&id=14</u> Fulbright專案招生會開設單獨申請程序。詳請參閱: <u>http://gimbc.tmu.edu.tw/index.php?action=about&id=14</u>
Contacts 諮詢窗口	Dr. Tzu-Yu Hsu 徐慈妤老師 E-mail: <u>tzuyu.hsu@tmu.edu.tw</u> Telephone: + 886-6638-2736, ext. 1233 Ms. Frannie Han 韓蕙如小姐 E-mail: <u>frannie@tmu.edu.tw</u> Telephone: + 886-6638-2736, ext. 1245 Web: <u>http://gimbc.tmu.edu.tw</u>

Master Program in Graduate Institute of Humanities in Medicine 醫學人文研究所碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	One recommendation letter in English or Chinese submitted via the online admission system by the referrer. 推薦信1封(中文或英文皆可,須由推薦人至線上填寫)
Language Proficiency Requirements 語言能力要求	Applicants must have an English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 申請者應有正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮 譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document review (100%) 書面文件審查(100%)
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Malissa Kay Shaw 蕭玫凱老師 E-mail: <u>malissa.shaw@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 8612 Web: <u>http://medhuman.tmu.edu.tw/index_en.php</u>

College of Management 管理學院

Master Program in School of Health Care Administration 醫務管理學系碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	At least one recommendation letter in English or Chinese submitted via the online admission system by the referrer. 至少1封推薦信(中文或英文皆可)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT), professional licenses, publications or awards. 學力檢定 (如:GRE、GMAT)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	 Document Review 40% / Interview 60% 書面文件審查 40% / 面試 60% Applicants who achieve 80 points or above in the document review will be invited for interviews. 書審成績達 80 分以上者方得進入面試階段。
Notes 備註	 Applicants satisfying one of the following qualifications may be given priority consideration for interview: 申請者若符合下列資格之一,將優先考量進入面試階段: An English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests.
Contact Person 諮詢窗ロ	Dr. Hsyien-Chia Wen 溫信財老師 E-mail: <u>hcwenn@tmu.edu.tw</u> Telephone: + 886-2-6638-2736, ext. 1019 Web: <u>http://hca.tmu.edu.tw</u>

Master Program in Graduate Institute of Data Science 大數據科技及管理研究所碩士班	
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Yung-Chun Chang 張詠淳老師 E-mail: <u>changyc@tmu.edu.tw</u> Telephone: + 886-2-6638-2736, ext. 1184 Web: <u>http://bigdata.tmu.edu.tw</u>

College of Biomedical Engineering 醫學工程學院

Master Program in Graduate Institute of Biomedical Materials and Tissue Engineering 生醫材料暨組織工程研究所碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	 Two recommendation letters in English submitted via the online admission system by two independent referrers. 英文推薦信2封,須由2位不同推薦人至線上填寫) For interview, please prepare the slides (in PowerPoint format) for presentation and introduce the research field that you are interested in, the reasons for applying for our institute, and your past laboratory research training and experience. 面試說明:請以簡報形式(以PowerPoint呈現)簡要敘述感興趣研究方向、選擇 報考本所原因,以及過去實驗室研究訓練及經歷。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 30% / Interview 70% 書面文件審查 30% / 面試 70%
Notes 備註	 College/Program scholarships will be available for selected student(s). 學院/系所學位學程獎學金提供予優秀錄取學生。 Applicants who have had at least 2 years of formal education or work experience in an English-speaking country may be given priority consideration for interview: 申請者曾在英語系國家接受正式教育或工作2年以上之證明,將優先考量進入面試階段。
Contact Person 諮詢窗口	Dr. David Lundy 藍迪尉老師 E-mail: <u>dlundy@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-6638-2736, ext. 1388 Web: <u>http://gibmt.tmu.edu.tw</u>

College of Biomedical Engineering 醫學工程學院

Master Program in Graduate Institute of Nanomedicine and Medical Engineering 奈米醫學工程研究所碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	 One recommendation letter in English submitted via the online admission system by referrer. 英文推薦信1封(須由推薦人至線上填寫) For interview, please prepare the slides (in PowerPoint format) for presentation and introduce the research field that you are interested in, the reasons for applying for our institute, and your past laboratory research training and experience. 面試說明:請以簡報形式(以PowerPoint呈現)簡要敘述感興趣研究方向、選擇報考本所原因,以及過去實驗室研究訓練及經歷。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 30% / Interview 70% 書面文件審查 30% / 面試 70%
Notes 備註	 Applicants who have had at least 2 years of formal education or work experience in an English-speaking country might have bonus points in the interview stage 申請者曾在英語系國家接受正式教育或工作2年以上之證明,在面試階段有加分。 College/Program scholarships will be available for application by eligible students. 學院/系所學位學程獎學金給予符合資格的學生申請。
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Chih-Hsin Lin 林芷歆老師 E-mail: <u>melodylin@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-6638-2736, ext. 1360 Web: <u>http://ginme.tmu.edu.tw</u>

College of Biomedical Engineering 醫學工程學院

Master Program in Graduate Institute of Biomedical Optomechatronics 生醫光機電研究所碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	 One recommendation letter in English submitted via the online admission system by referrer. 英文推薦信1封(須由推薦人至線上填寫) For interview, please prepare the slides (in PowerPoint format) for presentation and introduce the research field that you are interested in, the reasons for applying for our institute, and your past laboratory research training and experience. 面試說明:請以簡報形式(以PowerPoint呈現)簡要敘述感興趣研究方向、選擇 報考本所原因,以及過去實驗室研究訓練及經歷。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 30% / Interview 70% 書面文件審查 30% / 面試 70%
Notes 備註	College/Program scholarships will be available for application by eligible students. 學院/系所學位學程獎學金給予符合資格的學生申請。
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Zhao-Chi Chen 陳肇祈老師 E-mail: <u>zhaochichen@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-6638-2736, ext. 1398 Web: <u>http://gibome.tmu.edu.tw</u>

College of Nutrition 營養學院

Master Program in School of Nutrition and Health Sciences 保健營養學系碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封(中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Language Proficiency Requirements 語言能力要求	Applicants must have an English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 申請者應有正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級。
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮 譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document Review 20% / Interview 80% 書面文件審查 20% / 面試 80%
Notes 備註	Only the top 8 candidates from the document review stage will be invited to be interviewed. 書面文件審查成績前 8 名者方得進行面試。
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Jung-Su Chang 張榮素老師 E-mail: <u>susanchang@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext. 6542 Web: <u>http://nutri.tmu.edu.tw</u>

Graduate Institute of Metabolism and Obesity Sciences 代謝與肥胖科學研究所碩士班		
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封 (中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)	
Language Proficiency Requirements 語言能力要求	Applicants must have an English proficiency certificate at CEFR B2 or above, such as TOEFL iBT 71, TOEFL ITP 543, IELTS 5.5, or other equivalent tests. 申請者應有正式英文能力測驗成績達歐洲共同語言參考標準 B2 等級。	
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, Chinese proficiency test), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、華語文測驗)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。	
Evaluation Criteria 入學評估方式	Interview 100% 面試 100%	
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Ya-Tin Lin 林雅婷老師 E-mail: <u>yatinlin@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2736-1661, ext.7355 Web: <u>http://mos.tmu.edu.tw</u>	

Master Program in School of Food Safety 食品安全學系碩士班	
Program Specific Requirements 系所學位學程 附加規定	Two recommendation letters in English or Chinese submitted via the online admission system by two independent referrers. 推薦信 2 封(中文或英文皆可,須由 2 位不同推薦人至線上填寫)
Supporting documents (Optional) 其他輔助文件	Academic examination scores (e.g., GRE, GMAT), professional licenses, publications or awards. 學力檢定(如:GRE、GMAT)、專業證照、發表論文、競賽得獎或其他榮譽等。
Evaluation Criteria 入學評估方式	Document review 30% / Interview 70% 書面文件審查 30% / 面試 70%
Notes 備註	Applicants whose document reviews score 65 or above are eligible for the interview. 書面文件審查合格者(需 65 分(含)以上)方能進入面試階段。
Contact Person 諮詢窗口	Dr. Yung-Kun Chuang 莊永坤老師 E-mail: <u>ykchuang@tmu.edu.tw</u> Telephone: +886-2-2697-2035, ext.6585 Web: <u>http://foodsafety.tmu.edu.tw</u>

APPENDIX 附錄

APPENDIXI 附錄 I

Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan by

Taiwan Ministry of Education

教育部『<u>外國學生來臺就學辦法</u>』

Article 1

These Regulations are formulated in accordance with the provisions of Article 25, Paragraph 3 of the University Act, Article 32, Paragraph 1 of the Junior College Act, Article 41, Paragraph 1 of the Senior High School Education Act, and Article 6, Paragraph 3 of the Primary and Junior High School Act.

第1條

本辦法依大學法第二十五條第三項、專科學校法第三十二條第一項、高級中等教育法第四十 一條第一項及國民教育法第六條第三項規定訂定之。

Article 2

A person of foreign nationality who has never held Republic of China ("R.O.C.") nationality and who meets the following requirements is permitted to apply for admission to an educational institution, in accordance with the provisions of these Regulations:

- 1. The person has never undertaken studies in Taiwan as an overseas Chinese student.
- 2. The person has not been given a placement in the current academic year by the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in accordance with the Regulations Regarding Study and Counseling Assistance for Overseas Chinese Students in Taiwan.

A person of foreign nationality who meets the following requirements and who in the immediate past has resided overseas continuously for at least six years is also permitted to apply for admission to an educational institution, in accordance with these Regulations. However, a person who plans to apply to study in a university department of medicine, dentistry, or Chinese medicine must have resided overseas continuously for at least eight years.

- 1. A person who at the time of their application also holds dual R.O.C. nationality shall have never had household registration in Taiwan.
- 2. A person who before the time of their application also held dual R.O.C. nationality but no longer does at the time of their application shall have renounced their R.O.C. nationality with the approval of the Ministry of the Interior on a date at least eight full years before making their application.
- 3. A person referred to in either of the preceding two subparagraphs shall meet the requirements stipulated in Subparagraph 1 and Subparagraph 2 of the previous paragraph.

A foreign national who was selected by a foreign government, organization, or school to study in Taiwan in accordance with the Education Cooperation Framework Agreement, and who has never

had household registration in Taiwan may be given exemption from the restrictions set out in the preceding two paragraphs if the competent education administrative authority gives approval.

The periods of six years and eight years stipulated in Paragraph 2 shall be calculated using the starting date of the semester (February 1, or August 1) as the end date of the period.

The term "overseas" used in Paragraph 2 refers to countries or regions other than the Mainland Area, Hong Kong, and Macau; the term "reside overseas continuously" means that an international student has stayed in Taiwan for no more than a total of 120 days in each calendar year. When calculating the number of consecutive years spent overseas, if the initial or final year of the period is not a complete calendar year, any time spent in Taiwan in the initial or final year must not exceed 120 days. However, time that a person has spent in Taiwan is not subject to this restriction and it is not counted when calculating how long they were in Taiwan in a particular year if the person has documentary proof that they:

- 1. attended an overseas youth training course organized by the Overseas Compatriot Affairs Council or a technical professional training program accredited by the Ministry of Education;
- 2. spent a total period of less than two years undertaking Chinese language classes at a Chinese language center at a university or tertiary college which has Ministry of Education approval to recruit students overseas;
- 3. spent a total period of less than two years in Taiwan as an exchange student; or
- 4. spent a total period of less than two years undertaking an internship that they came to Taiwan to undertake with the approval of the designated central competent authority.

A person who held both foreign and R.O.C. nationalities and applied for annulment of their R.O.C. nationality before the date of effect of the February 1, 2011 amendment to these Regulations may apply for admission as an international student in accordance with the provisions in place before the amendment and is not subject to the restrictions set out in Paragraph 2.

第2條

- 一、具外國國籍且未曾具有中華民國國籍,符合下列規定者,得依本辦法規定申請入學:
 - (一) 未曾以僑生身分在臺就學。
 - (二) 未於申請入學當學年度依僑生回國就學及輔導辦法經海外聯合招生委員會分發。
- 二、具外國國籍並符合下列規定,且最近連續居留海外六年以上者,亦得依本辦法規定申請 入學。但擬就讀大學醫學、牙醫或中醫學系者,其連續居留年限為八年以上:
 - (一) 申請時兼具中華民國國籍者,應自始未曾在臺設有戶籍。
 - (二)申請前曾兼具中華民國國籍,於申請時已不具中華民國國籍者,應自內政部許可 喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年。
 - (三) 前二款均應符合前項第一款及第二款規定。
- 三、依教育合作協議,由外國政府、機構或學校遴薦來臺就學之外國國民,其自始未曾在臺 設有戶籍者,經主管教育行政機關核准,得不受前二項規定之限制。
- 四、第二項所定六年、八年,以擬入學當學期起始日期(二月一日或八月一日)為終日計算 之。

- 五、第二項所稱海外,指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區;所稱連續居留,指外國 學生每曆年在國內停留期間未逾一百二十日。連續居留海外採計期間之起迄年度非屬完 整曆年者,以各該年度之採計期間內在國內停留期間未逾一百二十日予以認定。但符合 下列情形之一且具相關證明文件者,不在此限;其在國內停留期間,不併入海外居留期 間計算:
 - (一)就讀僑務主管機關舉辦之海外青年技術訓練班或教育部(以下簡稱本部)認定之 技術訓練專班。
 - (二) 就讀本部核准得招收外國學生之各大專校院華語文中心,合計未滿二年。
 - (三) 交換學生,其交換期間合計未滿二年。
 - (四) 經中央目的事業主管機關許可來臺實習,實習期間合計未滿二年。
- 六、具外國國籍並兼具中華民國國籍,且於本辦法中華民國一百年二月一日修正施行前已提 出申請喪失中華民國國籍者,得依原規定申請入學,不受第二項規定之限制。

An applicant of foreign nationality, who is eligible for permanent residence in Hong Kong or Macao, who has never had household registration in Taiwan, and who at the time of their application has resided in Hong Kong, Macao, or elsewhere overseas continuously for at least six years may apply for admission in accordance with the provisions of these Regulations. However, a person who plans to apply to study in a university department of medicine, dentistry, or Chinese medicine must have resided overseas continuously for at least eight years.

The term "resided [...] continuously" in the preceding paragraph means that a person did not spend more than a total of 120 days in Taiwan in each calendar year. However, this restriction does not apply if a person can present documentary proof that any of the circumstances listed in Paragraph 5, Subparagraphs 1 to 4 of the previous article apply. The time that they spent in Taiwan in the ways listed is not counted when calculating the period of continuous residence referred to in the previous paragraph.

A person who was formerly from the Mainland Area and who has foreign nationality and has have never had household registration in Taiwan, and who at the time of their application has resided overseas continuously for at least six years may apply for admission to an educational institution, in accordance with the provisions of these Regulations. However, a person who plans to apply to study in a university department of medicine, dentistry, or Chinese medicine must have resided overseas continuously for at least eight years.

The term "resided [...] continuously" in the preceding paragraph means that a person did not spend more than a total of 120 days in Taiwan in each calendar year. However, this restriction does not apply if a person can present documentary proof that any of the circumstances listed in Paragraph 5, Subparagraphs 1 to 4 of the previous article apply. The time that they spent in Taiwan in the ways listed is not counted when calculating the period that they resided continuously overseas referred to in the previous paragraph.

The periods of six years and eight years stipulated in Paragraph 1 and in Paragraph 3 shall be calculated using the starting date of the semester (February 1, or August 1) as the end date of the period.

The definition of "overseas" given in Paragraph 5 of the previous article also applies, mutatis mutandis, to Paragraphs 1 to 4.

第3條

- 一、具外國國籍,兼具香港或澳門永久居留資格,且未曾在臺設有戶籍,申請時於香港、澳 門或海外連續居留滿六年以上者,得依本辦法規定申請入學。但擬就讀大學醫學、牙醫 或中醫學系者,其連續居留年限為八年以上。
- 二、前項所稱連續居留,指每曆年在國內停留期間,合計未逾一百二十日。但符合前條第五 項第一款至第四款所列情形之一且具相關證明文件者,不在此限;其在國內停留期間, 不併入前項連續居留期間計算。
- 三、曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍,申請時已連續居留海外六年以上者, 得依本辦法規定申請入學。但擬就讀大學醫學、牙醫或中醫學系者,其連續居留年限為 八年以上。
- 四、前項所稱連續居留,指每曆年在國內停留期間,合計未逾一百二十日。但符合前條第五 項第一款至第四款所列情形之一且具相關證明文件者,不在此限;其在國內停留期間, 不併入海外連續居留期間計算。
- 五、第一項及第三項所定六年、八年,以擬入學當學期起始日期(二月一日或八月一日)為 終日計算之。
- 六、第一項至第四項所定海外,準用前條第五項規定。

Article 4

An international student applying to study at an educational institution in Taiwan in accordance with the provisions of the two previous articles is limited to only applying once. If a student wants to continue studying in Taiwan, their application shall be handled in the same manner as the admission procedures for domestic students. However, this requirement does not apply to an international student in either of the following circumstances:

- If an international student is applying for admission to a master's degree or higher level program after completing the course of study at the educational institution to which they originally applied, the university to which the student is now applying shall handle the application in accordance with its regulations;
- 2. If an international student applied to come to Taiwan to undertake a bachelor's degree or lower level program in Taiwan and after coming to Taiwan stayed for less than one year for some reason then discontinued their studies or forfeited their student status, that student may lodge another application to come to Taiwan to study, but only one such re-application is permitted.

If an educational institution in Taiwan where an international student was studying considers that their conduct or academic performance was unsatisfactory, or if the student seriously violated any ordinances or the regulations of the educational institution and the circumstances were serious and as a result, in accordance with the provisions of its regulations governing student awards and penalties had to discontinue their studies or forfeited their status as a registered student, the student is not permitted to re-apply to study in Taiwan on the basis of the provisions of the previous paragraph.

第4條

- 一、外國學生依前二條規定申請來臺就學,以一次為限;其繼續在臺就學者,入學方式應與 我國內一般學生相同。但下列情形,不在此限:
 - (一) 於完成申請就學學校學程後,申請碩士班以上學程,逕依各校規定辦理。
 - (二)外國學生申請來臺就讀學士班以下學程,在國內停留未滿一年,因故退學或喪失 學籍,得重新申請來臺就學,並以一次為限。
- 二、外國學生經入學學校以操行或學業成績不及格、違反法令或校規情節嚴重致遭退學或喪失學籍者,不得再依前項規定申請入學。

Article 5

In principle, the actual number of places available for international students to be admitted to universities and two-year programs at junior colleges (hereunder referred to as "universities and tertiary colleges") is limited to an additional ten percent above the admission quota that was approved for the institution for the previous academic year by the Ministry of Education, and that number shall be incorporated into the total admission quota and reported to the Ministry of Educational ten percent shall submit a report of the planned increment (including associated quality control strategy and supportive measures) to the Ministry of Education for approval. Degree programs offered by collaborating domestic and foreign universities that have been approved on a case by case basis by the Ministry of Education are not subject to this restriction.

The actual number of international students that may be admitted to a five-year program at a junior college, or to a senior secondary school, junior high school, or an elementary school is limited up to an additional ten percent above the admission quota that was approved for the institution for the previous academic year that was approved by the competent education administrative authority, and that number shall be included in the total number of students admitted for that academic year and be reported to the competent education administrative authority for approval.

Universities and tertiary colleges may augment the number of places at their institution available to international students by the number of places that were available to local students within the admission quota that was approved for the institution for the previous academic year and shall first report such an increase to the Ministry of Education for approval.

The admission quotas referred to in Paragraph 1 and Paragraph 2 do not include international students who are not officially registered as a current student.

第5條

一、大學及專科學校二年制(以下簡稱大專校院)實際招收入學之外國學生,其名額以本部 核定該校前一學年度招生名額外加百分之十為原則,並應併入當學年度招生總名額報本 部核定;申請招收外國學生名額超過前一學年度核定招生名額外加百分之十者,應併同 提出增量計畫(包括品質控管策略及配套措施)報本部核定。但國內大學與外國大學合 作並經本部專案核定之學位專班,不在此限。

- 二、專科學校五年制及高級中等以下學校實際招收入學之外國學生,其名額以各主管教育行 政機關核定該校前一學年度招生名額外加百分之十為限,並應併入當學年度招生總名額 報各主管教育行政機關核定。
- 三、大專校院於前一學年度核定招生總名額內,有本國學生未招足情形者,得以外國學生名 額補足,並應報本部核定。
- 四、第一項及第二項招生名額,不包括未具正式學籍之外國學生。

A university or tertiary college that recruits and admits international students into any year of its programs shall formulate its own related admission regulations and make these public after they have been approved by the Ministry of Education, and formulate a set of international student admission guidelines that outline details of the degree programs that admit international students, the length of time in which each program must be completed, admission quotas, admission eligibility requirements, reviewing and screening methods, and any other related regulations.

第6條

大專校院招收外國學生入學各年級,應擬訂公開招生規定報本部核定後,自行訂定外國學生 招生簡章,詳列招生學系、修業年限、招生名額、申請資格、甄選方式及其他相關規定。

Article 7

International students applying for admission to a university or tertiary college shall submit the following documents and apply directly to the university or college during its designated application period, and applicants who pass the review or screening process will be issued an admission notice:

- 1. An enrollment application form
- 2. Academic credentials:
 - (1) Academic credentials from the Mainland Area: shall be handled in accordance with the provisions of the Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Academic Credentials for Mainland Area.
 - (2) Academic credentials from Hong Kong or Macao: shall be handled in accordance with the provisions of the Regulations Governing the Examination and Recognition of Educational Qualifications from Hong Kong and Macao.
 - (3) Academic credentials from other areas:
 - A. Academic credentials issued by an Overseas Taiwan School or a school for Taiwan business people in the Mainland Area shall be regarded as equivalent to academic credentials issued by an educational institution of the same level in Taiwan.
 - B. Academic credentials from overseas other than those referred to the preceding two items shall be handled in accordance with the provisions of the Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Foreign Academic Credentials for Institutions of Higher Education. However, academic credentials issued by a campus or branch that a foreign educational institution has established in the Mainland Area by a foreign

educational institution shall be notarized by a notary public there and authenticated by an agency established or designated by the Executive Yuan, or by a private organization commissioned by the Executive Yuan.

- 3. Proof of applicant's having sufficient funds to live on while studying in Taiwan, or proof of having a full scholarship or grant provided by a government, university, college, or private organization.
- 4. Other documents required by the educational institution being applied to.

When an educational institution reviews an international student's admission application, if any of the documents specified in Subparagraphs 2 and 4 of the preceding paragraph have not been authenticated by an overseas mission, or by an agency established or designated by the Executive Yuan, or by a private organization commissioned by the Executive Yuan, and the educational institution has any doubts about them, it may request authentication by an overseas agency If documents that have already been authenticated raise any doubts, the educational institution may request examination of the documents.

第7條

- 一、申請入學大專校院之外國學生,應於各校院指定期間,檢附下列文件,逕向各該校院申 請入學,經審查或甄試合格者,發給入學許可:
 - (一)入學申請表。
 - (二) 學歷證明文件:
 - 1. 大陸地區學歷:應依大陸地區學歷採認辦法規定辦理。
 - 2. 香港或澳門學歷:應依香港澳門學歷檢覈及採認辦法規定辦理。
 - 3. 其他地區學歷:
 - (1) 海外臺灣學校及大陸地區臺商學校之學歷同我國同級學校學歷。
 - (2)前二目以外之國外地區學歷,應依大學辦理國外學歷採認辦法規定辦理。但 設校或分校於大陸地區之外國學校學歷,應經大陸地區公證處公證,並經行 政院設立或指定之機構或委託之民間團體驗證。
 - (三)足夠在臺就學之財力證明,或政府、大專校院或民間機構提供全額獎助學金之證明。
 - (四) 申請學校所規定之其他文件。
- 二、各校審核外國學生之入學申請時,對前項第二款至第四款未經我國駐外機構、行政院設 立或指定之機構或委託之民間團體驗證之文件認定有疑義時,得要求經驗證;其業經驗 證者,得請求協助查證。

Article 7-1

An international student who submits any certificate or document as part of their application for admission to an educational institution that is found to be forged, fabricated, or that has been altered in some way shall have their enrollment eligibility revoked. If the student has already registered and begun classes, their registration as a current student shall be cancelled and they will not be awarded any certification whatsoever regarding their related academic undertakings. If any such circumstances are first discovered after a student has already graduated, the educational institution shall revoke the former student's eligibility to graduate and shall require any degree already awarded to be returned and shall rescind it.

第 7-1 條

外國學生所繳入學證明文件有偽造、假借、塗改等情事,應撤銷錄取資格;已註冊入學者, 撤銷其學籍,且不發給任何相關學業證明;如畢業後始發現者,應由學校撤銷其畢業資格並 註銷其學位證書。

Article 8

An international student who has completed a bachelor's degree or a higher degree in Taiwan and is applying to be admitted to do a master's degree program or a higher degree may submit copies of their graduation certificate from a university or tertiary college in Taiwan and transcripts for each year of their studies and apply in accordance with the provisions of Article 7 and is not subject to the provisions of Article 7, Paragraph 1, Item 2.

An international student who has graduated from a school for international residents in Taiwan, or from a bilingual division (program) affiliated to a domestic senior secondary school, or from a program offering a foreign curriculum at a division of a domestic private senior secondary school may submit copies of their graduation certificate, and their transcripts for each year, and apply for admission in accordance with the provisions of Article 7 and is not subject to the provisions of Article 4, Paragraph 1, or the provisions of Article 7, Paragraph 1, Subparagraph 2.

第8條

- 一、外國學生已在臺完成學士以上學位,繼續申請入學碩士以上學程者,得檢具我國各校院 畢業證書及歷年成績證明文件,依第七條規定申請入學,不受第七條第一項第二款規定 之限制。
- 二、外國學生在我國就讀外國僑民學校或我國高級中等學校附設之雙語部(班)或私立高級 中等學校外國課程部班畢業者,得持該等學校畢業證書及歷年成績證明文件,依第七條 規定申請入學,不受第四條第一項及第七條第一項第二款規定之限制。

Article 9

A university or tertiary college that admits international students shall promptly register details of the following into the international student data management information system designated by the Ministry of Education: the international students admitted and registered, any transfer, deferral or abandonment of studies, and any change to or loss of student status.

第9條

招收外國學生之大專校院,應即時於本部指定之外國學生資料管理資訊系統,登錄外國學生 入學、轉學、休學、退學或變更、喪失學生身分等情事。

Article 10

An international student is not permitted to apply to study any recurrent or continuing education bachelor's degree program or in-service master's degree program, or any other program which is only taught in the evening or during vacations, at a university or tertiary college in Taiwan. However, an international student who already has legitimate resident status or who is undertaking a program approved on a case by case basis by the Ministry of Education is not subject to this restriction.

第 10 條

外國學生不得申請就讀我國大專校院所辦理回流教育之進修學士班、碩士在職專班及其他僅 於夜間、例假日授課之班別。但外國學生在臺已具有合法居留身分者或其就讀之班別屬經本 部專案核准之課程者,不在此限。

Article 11

An international student who reports to register at a university or tertiary college, a five-year program at a junior college, or a senior secondary school, junior high school, or an elementary school before it is already one-third of the way into the first semester of the current academic year shall be registered for the first semester. If it is already more than one-third of the way into the first semester, the international student shall register for the second semester or the next academic year. However, this restriction does not apply if each competent education administrative authority has some provision that overrides it.

第 11 條

大專校院、專科學校五年制、高級中等以下學校之外國學生註冊入學時,未逾該學年第一學 期修業期間三分之一者,於當學期入學;已逾該學年第一學期修業期間三分之一者,於第二 學期或下一學年註冊入學。但各主管教育行政機關另有規定者,不在此限。

Article 12

An international student who with Ministry of Education approval is undertaking an internship after graduating from a university in Taiwan may have their international student status extended for up to one year after their graduation.

An international student who has been permitted to undertake initial household registration, resident registration, naturalization, or restoration of R.O.C. nationality procedures during the course of their studies in Taiwan will forfeit their international student status and shall be dismissed by their educational institution. However, student whose application was handled in the same manner as the admission procedures for domestic students and who apply for naturalization to acquire the nationality of the ROC in accordance with Subparagraph 1 to 3, Paragraph 1, Article 4 of the Nationality Act is not subject to this requirement.

If international student who studies in university or tertiary college in Taiwan want to transfer to another university or tertiary college. Each university or tertiary college shall formulate its own regulations regarding transfers of international students who study in university or tertiary college in Taiwan, incorporate these into its admission regulations, and submit these to the Ministry of Education for approval. However, an international student who has been dismissed by the educational institution that admitted the student as a result of unsatisfactory conduct or of a conviction in criminal case proceedings is not permitted to transfer to another university or tertiary college.

第 12 條

一、大學外國學生於我國大學畢業後,經學校核轉本部許可在我國實習者,其外國學生身分 最長得延長至畢業後一年。

- 二、外國學生來臺就學後,其於就學期間許可在臺初設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回 復中華民國國籍者,喪失外國學生身分,應予退學。但入學方式與我國內一般學生相同 者,及依國籍法第四條第一項第一款至第三款申請歸化取得中華民國國籍者,不在此限。
- 三、於我國大專校院就讀之外國學生轉學,由各大專校院自行訂定相關規定,並納入招生規 定報本部核定。但外國學生經入學學校以操行不及格或因刑事案件經判刑確定致遭退學 者,不得轉學進入大專校院就讀。

A university or tertiary college may sign an education cooperation agreement with a foreign educational institution and recruit and admit international exchange students, provided that this does not affect normal teaching. A university or tertiary college may also apply, mutatis mutandis, its own international student admission regulations to accept suitable international students as non-degree students.

With approval from each competent education administrative authority, senior secondary schools, junior high schools, and elementary schools may recruit international students for short-term periods of study in Taiwan of one year or less.

第 13 條

- 一、大專校院在不影響正常教學情況下,得與外國學校簽訂教育合作協議,招收外國交換學生;並得準用外國學生入學規定,酌收外國人士為選讀生。
- 二、高級中等以下學校經各主管教育行政機關核准者,得招收外國學生來臺進行一年以下之 短期研習。

Article 14

Educational institutions at all levels that establish programs exclusively for international students as part of an international academic cooperation program or to meet some other special need shall do so in accordance with the regulations governing overall scale of and resources for development of an educational institution at their level, and the competent education administrative authority will forward details of such programs for appraisal and approval by the Ministry of Education.

第 14 條

各級學校因國際學術合作計畫或其他特殊需求成立外國學生專班者,應依各級學校總量發展 規模與資源條件相關規定,經該管主管教育行政機關核轉本部核定。

Article 15

In order to provide incentive awards for outstanding international students who are studying at universities and tertiary colleges in Taiwan, the Ministry of Education may set up international student scholarships or may subsidize universities and tertiary colleges to do so.

To encourage international students to come and study in Taiwan, universities and tertiary colleges may allocate funds to set up scholarships or financial study assistance to international students.

第 15 條

- 一、本部為獎勵就讀大專校院優秀外國學生,得設置或補助學校設置外國學生獎學金。
- 二、大專校院為鼓勵外國學生來臺就學,得自行提撥經費設置外國學生獎學金、助學金。

Article 16

Universities and tertiary colleges shall designate units or personnel to be responsible for handling international student admission applications, counselling, and liaison matters. These units or personnel shall also boost the arrangement of homestay accommodation for international students, and of assistance for them to learn Mandarin Chinese and about Taiwan culture in order to better enhance their understanding of Taiwan.

At different times each academic year, universities and tertiary colleges shall organize counselling activities for international students or accelerate campus internationalization, to help to foster exchanges and interactions between local students and international students.

第16條

- 一、大專校院應指定專責單位或人員負責辦理外國學生就學申請、輔導、聯繫等事項,並加 強安排住宿家庭及輔導外國學生學習我國語文、文化等,以增進外國學生對我國之了解。
- 二、大專校院應於每學年度不定期舉辦外國學生輔導活動或促進校園國際化,有助我國學生 與外國學生交流、互動之活動。

Article 17

A five-year program at a junior college, or a senior secondary school, junior high school, or an elementary school that admits international students shall, apart from complying with the provisions of Article 20 when handling applications from international students who have legitimate resident status in Taiwan, prepare an international student recruitment plan and submit the plan to the competent education administrative authority for approval no later than November 30 each year, before recruitment may begin. The competent education administrative authorities at the municipality, county, and city levels shall submit their approved lists of the approved quotas for each educational institution in their jurisdiction to the Ministry of Education no later than December 31 each year for future reference.

The plan referred to in the preceding paragraph shall include the establishment of a dedicated unit responsible for international students, planning to increase Chinese language and culture courses, and measures for arranging accommodation for international students.

When necessary, the categories of countries and quotas for the admission of international students referred to in Paragraph 1 may be stipulated by the Ministry of Education in consultation with the Ministry of the Interior, and the Ministry of Foreign Affairs.

第 17 條

一、專科學校五年制及高級中等以下學校招收外國學生,除依第二十條規定辦理在臺已具有 合法居留身分之外國學生申請入學外,應擬訂招收外國學生來臺就學有關計畫,於每年 十一月三十日前報該管主管教育行政機關核定後,始得招生。直轄市、縣(市)主管教 育行政機關並應於每年十二月三十一日前,將核定招生學校名冊報本部備查。

- 二、前項計畫內容應包括專責外國學生單位之設置、加強我國語文、文化學習課程之規畫及 安排外國學生住宿之措施等事項。
- 三、第一項學校招收外國學生之國別及名額,必要時得由本部會商內政部及外交部後定之。

Article 18

Unless otherwise specified in Article 20, an international student applying for admission to a fiveyear program at a junior college, or a senior secondary school, junior high school, or an elementary school shall directly apply to the junior college or school during its designated admission period and submit the following documents. If an applicant passes the review or screening process, the junior college or school will issue an admission notice.

- 1. An enrollment application form.
- 2. Academic credentials:
 - (1) Academic credentials from the Mainland Area: shall be handled in accordance with the provisions of the Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Academic Credentials for Mainland Area.
 - (2) Academic credentials from Hong Kong or Macao: shall be handled in accordance with the provisions of the Regulations Governing the Examination and Recognition of Educational Qualifications from Hong Kong and Macao.
 - (3) Academic credentials from other areas:
 - A. Academic credentials issued by an Overseas Taiwan School or a school for Taiwan business people in the Mainland Area shall be regarded as equivalent to academic credentials issued by an educational institution of the same level in Taiwan.
 - B. Academic credentials from overseas other than those referred to the preceding two items shall be handled in accordance with the relevant provisions of the applicable Ministry of Education regulations governing the assessment and recognition of international students' academic credentials and records. Academic credentials issued by a campus or branch of a foreign educational institution which it has established in the Mainland Area shall be notarized by a notary public office there and authenticated by an authority established or designated by the Executive Yuan, or by a private organization commissioned by the Executive Yuan.
- 3. Proof of applicant's having sufficient funds to live on while studying in Taiwan.
- 4. Documentary evidence of the eligibility of a guardian in Taiwan.
- 5. A power of attorney from the student's parents or other legal representative, which has been authenticated by an overseas mission, appointing the guardian in Taiwan.
- 6. A letter of agreement from the guardian in Taiwan which has been notarized by a notary public in Taiwan.

7. Any other documents required by the school, college, or university.

The academic credentials stipulated in Subparagraph 2 of the preceding paragraph are not required to be submitted for an application to be admitted for the first semester of the first grade of elementary school.

Adult international students are not required to submit the documents stipulated in Paragraph 1, Subparagraphs 4 to 6.

When a junior college, or school is reviewing an international student's admission application, if any of the documents specified in Paragraph 1, Subparagraphs 2, 3, and 7 have not been authenticated by an overseas mission, or by an agency established or designated by the Executive Yuan, or by a private organization commissioned by the Executive Yuan, and the junior college or school has any doubts about them, it may request authentication by an overseas agency. If documents that have already been authenticated raise any doubts, the junior college or school may request examination of the documents.

第 18 條

- 一、申請入學專科學校五年制及高級中等以下學校之外國學生,除第二十條另有規定外,應 於各校指定期間,檢附下列文件,逕向各校申請入學,經審查或甄試合格者,發給入學 許可:
 - (一)入學申請表。
 - (二) 學歷證明文件:
 - 1. 大陸地區學歷:應依大陸地區學歷採認辦法規定辦理。
 - 香港及澳門學歷:應依香港澳門學歷檢覈及採認辦法規定辦理。
 - 3. 其他地區學歷:
 - (1) 海外臺灣學校及大陸地區臺商學校之學歷同我國同級學校學歷。
 - (2)前二目以外之國外地區學歷,應依本部國外學歷查證認定相關規定辦理。設 校或分校於大陸地區之國外學校學歷,應經大陸地區公證處公證,並經行政 院設立或指定之機構或委託之民間團體驗證。
 - (三) 足夠在臺就學之財力證明。
 - (四) 在臺監護人資格證明文件。
 - (五) 經駐外機構驗證之父母或其他法定代理人委託在臺監護人之委託書。
 - (六) 經我國公證人公證之在臺監護人同意書。
 - (七)申請學校所規定之其他文件。
- 二、前項第二款學歷證明文件,於申請入學國民小學一年級上學期者,免予檢附。

三、第一項第四款至第六款文件,外國學生已成年者,免予檢附。

四、各校審核外國學生之入學申請時,對第一項第二款、第三款及第七款未經駐外機構、行 政院設立或指定之機構或委託之民間團體驗證之文件認定有疑義時,得要求驗證;其業 經驗證者,得請求協助查證。

The guardian in Taiwan referred to in the preceding article shall be an R.O.C. citizen who has household registration in Taiwan and shall submit a Police Criminal Record Certificate, and an income tax inventory for the most recent year checked and issued by a taxation organization itemizing personal taxable income from all sources of at least TWD 900,000.

A person who satisfies the requirements prescribed in the preceding paragraph may serve as the guardian in Taiwan of only one international student. However, a school principal, or the chair of the board of directors of an incorporated school or a board member may act as the guardian in Taiwan of up to five international students.

第 19 條

- 一、前條所稱在臺監護人,應為在臺設有戶籍之中華民國國民,並提出無犯罪之警察刑事紀錄證明及稅捐機關核發最新年度個人各類所得總額新臺幣九十萬元以上之資料清單。
- 二、符合前項規定者,每人以擔任一位外國學生之在臺監護人為限。但以校長、學校財團法 人董事長或董事為監護人者,每人以擔任五位外國學生之在臺監護人為限。

Article 20

An international student who has legitimate resident status in Taiwan and is applying to study a fiveyear program at a junior college, or at a senior secondary school, junior high school, or an elementary school shall submit the following documents and apply directly to the junior college or school, and report to register there if their application is approved:

- 1. An enrollment application form;
- 2. A photocopy of a legitimate resident permit;
- 3. Academic credentials:
 - (1) Academic credentials from the Mainland Area: shall be handled in accordance with the provisions of the Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Academic Credentials for Mainland Area.
 - (2) Academic credentials from Hong Kong or Macao: shall be handled in accordance with the provisions of the Regulations Governing the Examination and Recognition of Educational Qualifications from Hong Kong and Macao.
 - (3) Academic credentials from other areas:
 - A. Academic credentials issued by an Overseas Taiwan School or a school for Taiwan business people in the Mainland Area shall be regarded as equivalent to academic credentials issued by an educational institution of the same level in Taiwan.
 - B. Academic credentials from overseas other than those referred to the preceding two items shall be handled in accordance with the relevant provisions of the applicable Ministry of Education regulations governing the assessment and recognition of international students' academic credentials and records. Academic credentials issued by a campus or branch of a foreign educational institution which it has established in

the Mainland Area shall be notarized by a notary public office there and authenticated by an authority established or designated by the Executive Yuan, or by a private organization commissioned by the Executive Yuan.

The academic credentials stipulated in Subparagraph 3 of the preceding paragraph are not required for an application for admission to the first semester of first grade at an elementary school.

When a junior college, or school is reviewing an international student's admission application, if any of the documents specified in Paragraph 1, Subparagraph 3 have not been authenticated by an overseas mission, or by an agency established or designated by the Executive Yuan, or by a private organization commissioned by the Executive Yuan, and the junior college or school has any doubts about them, it may request authentication by an overseas agency. If documents that have already been authenticated raise any doubts, the junior college or school may request examination of the documents.

After the admission of the international students referred to in Paragraph 1, a senior secondary school, junior high school, or an elementary school shall submit a list of their details to the competent education administrative authority for future reference.

If a senior secondary school, junior high school, or an elementary school cannot admit the international student referred to in Paragraph 1 applying to study there because the school has already filled its admission quota, the student may apply to the competent education administrative authority for a transfer to be admitted to a school that has a vacancy.

A senior secondary school, junior high school, or an elementary school may assign the international student referred to in Paragraph 1 applying to study there to an appropriate grade level or give them a 'provisional' admission status, based on their results during the screening process. This 'provisional' status is valid for up to one year, and their student registration shall be confirmed if they pass the examinations.

第 20 條

- 一、在臺已有合法居留身分,申請入學專科學校五年制及高級中等以下學校之外國學生,應 檢具下列文件,逕向學校申請,並經甄試核准後註冊入學:
 - (一) 入學申請表。
 - (二) 合法居留證件影本。
 - (三) 學歷證明文件:
 - 1. 大陸地區學歷:應依大陸地區學歷採認辦法規定辦理。
 - 2. 香港及澳門學歷:應依香港澳門學歷檢覈及採認辦法規定辦理。
 - 3. 其他地區學歷:
 - (1) 海外臺灣學校及大陸地區臺商學校之學歷同我國同級學校學歷。
 - (2) 前二目以外之國外地區學歷,應依本部國外學歷查證認定相關規定辦理。設 校或分校於大陸地區之國外學校學歷,應經大陸地區公證處公證,並經行政 院設立或指定之機構或委託之民間團體驗證。

二、前項第三款學歷證明文件,於申請入學國民小學一年級上學期者,免予檢附。

- 三、各校審核外國學生之入學申請時,對第一項第三款未經駐外機構、行政院設立或指定之 機構或委託之民間團體驗證之文件認定有疑義時,得要求驗證;其業經驗證者,得請求 協助查證。
- 四、高級中等以下學校應於第一項外國學生註冊入學後,列冊報該管主管教育行政機關備查。
- 五、第一項外國學生如申請高級中等以下學校因招生額滿無法接受入學,得向主管教育行政 機關申請輔導至有缺額之學校入學。
- 六、高級中等以下學校得視第一項申請入學學生甄試成績,編入適當年級就讀或隨班附讀; 附讀以一年為限,經考試及格者,承認其學籍。

Article 20-1

If a chaotic war situation, major disaster, or major epidemic occurs in the country of an international student, and educational institutions in the region become unable to operate normally as a result, that student's admission to senior secondary school or junior college may be given special consideration on a case by case basis, if details of those circumstances have been assessed and submitted by an R.O.C. overseas mission or by the embassy, consular office or authorized representative office of the student's country in Taiwan, and then confirmed by the Ministry of Education in conjunction with the Ministry of Foreign Affairs, and the National Immigration Agency of the Ministry of the Interior.

In principle, the additional student admission quota referred to in the previous paragraph for students given special consideration on a case by case basis shall be one percent of the total student recruitment quota approved for that school or junior college.

第 20-1 條

- 一、外國學生因該國發生戰亂、重大災害或重大傳染疾病疫情等情事,致該地區之學校無法 正常運作,得經我駐外機構、或其本國駐華使領館或授權機構檢齊相關評估資料,經本 部會同外交部、內政部移民署等相關機關認定後,其入學高級中等學校、專科學校以專 案辦理招生。
- 二、前項專案就學採外加名額者,以各校招生核定各該學制總名額外加百分之一為原則。

Article 21

The tuition related fees that international students in Taiwan shall pay are determined as stipulated below:

- Students who have been admitted to study in Taiwan in accordance with the provisions of the previous two articles, or who have received a MOFA Taiwan Scholarship following recommendation by an overseas mission, or who have the status of permanent residents in Taiwan shall pay tuition and other fees in accordance with the standard fees that their educational institution applies to domestic students.
- 2. Students admitted to an educational institution in Taiwan in accordance with an education cooperation agreement shall pay their tuition and other fees as specified in the agreement.

3. If an international student is not covered by the provisions of either of the preceding two subparagraphs, an educational institution may charge the student based on the standard tuition and other fees for international students that it has determined, and these are not permitted to be lower than the fees levied by other private educational institutions at the same level.

A student who was admitted to an educational institution in Taiwan before the date of effect of the February 1, 2011 amendment to these Regulations shall pay tuition and other for this stage of education fees in accordance with the pre-amendment provisions.

第 21 條

外國學生就學應繳之費用,依下列規定辦理:

- 一、依前二條規定入學者、經駐外機構推薦來臺就學之外交部臺灣獎學金受獎學生及具我國 永久居留身分者,依就讀學校所定我國學生收費基準辦理。
- 二、依教育合作協議入學者,依協議規定辦理。
- 三、前二款以外之外國學生,依其就讀學校所定外國學生收費基準,並不得低於同級私立學 校收費基準。

本辦法中華民國一百年二月一日修正施行前已入學之學生,該教育階段應繳之費用,仍依原 規定辦理。

Article 22

When a new international student registers, they shall submit proof of being covered by a medical and injury insurance policy which is valid for at least six months from the date that they entered Taiwan. Current students shall present documentary proof that they have joined Taiwan's National Health Insurance Plan.

If the proof of insurance referred to in the previous paragraph was issued in a foreign country it shall be authenticated by an overseas mission.

第 22 條

一、外國學生註冊時,新生應檢附已投保自入境當日起至少六個月效期之醫療及傷害保險, 在校生應檢附我國全民健康保險等相關保險證明文件。

二、前項保險證明如為國外所核發者,應經駐外機構驗證。

Article 23

If an investigation verifies that an international student has violated the provisions of the Employment Services Act, their educational institution, or the appropriate competent authority shall immediately handle the matter in accordance with the regulations.

第 23 條

外國學生有違反就業服務法之規定經查證屬實者,學校或相關主管機關應即依規定處理。

If an international student defers or abandons their studies, or if there is any change to or loss of their student status, their educational institution shall notify the Bureau of Consular Affairs of the Ministry of the Foreign Affairs, the service center(s) of the National Immigration Agency of the Ministry of the Interior where their educational institution is located, and send copies of these notifications to the Ministry of Education.

第 24 條

外國學生有休學、退學或變更、喪失學生身分等情事,學校應通報外交部領事事務局及學校 所在地之內政部移民署各服務站,並副知本部。

Article 25

If it is considered necessary, the competent education administration authority may visit educational institutions that admit international students. Any institution found in violation of the provisions of these Regulations shall be dealt with in accordance with the provisions of the applicable laws and regulations.

If an educational institution is not acting in accordance with the provisions of Article 23, depending on the circumstances, the appropriate competent education administration authority may also adjust the international student enrollment quotas for that educational institution.

第 25 條

- 一、主管教育行政機關得視需要對招收外國學生之學校辦理訪視,學校違反本辦法規定者, 依相關法令規定處理。
- 二、學校未依第二十三條規定處理者,各該主管教育行政機關並得視情形調整招收外國學生 名額。

Article 26

The provisions of Article 7, Paragraph 4, Subparagraphs 1, 3, and 4, and of Articles 9, 15, 16, 22, and 24 also apply, mutatis mutandis, to the application procedures, scholarships and subsidies, supervision and guidance, absences from one quarter or more of the total scheduled class hours of a semester, and the reporting of changes to or loss of student status for international students who come to Taiwan to study Mandarin at a Chinese Language Centers affiliated with a university or tertiary college in Taiwan.

第26條

外國學生來臺於大專校院附設之華語文中心學習語文者,其申請程序、獎補助、管理與輔導、 缺課時數逾該期上課總時數四分之一以上及變更或喪失學生身分之通報,準用第七條第一項 第一款、第三款、第四款、第九條、第十五條、第十六條、第二十二條及第二十四條規定。

Article 27

The format of the forms referred to in Article 7, Paragraph 1, Subparagraph 1; in Article 18, Paragraph 1, Subparagraph 1; and in Article 20, Paragraph 1, Subparagraph 1 shall be determined

by each educational institution. The format of the forms referred to in Article 18, Paragraph 1, Subparagraphs 5 and 6 shall be prescribed by the Ministry of Education.

Article 27-1 Experimental education institutes may recruit international students to study in Taiwan in accordance with the Enforcement Act for Non-school-based Experimental Education at Senior High School Level or Below, and apply, mutatis mutandis, the provisions of the following articles of these Regulations:

- 1. Article 2.
- 2. Article 3.
- 3. Article 4.
- 4. Article 11.
- 5. Article 13, Paragraph 2.
- 6. Article 17, Paragraph 1.
- 7. Article 18.
- 8. Article 19, Paragraph 1.
- 9. Article 20, Paragraph 1 to Paragraph 4.
- 10. Article 22.
- 11. Article 23.
- 12. Article 25, Paragraph 1.
- 13. The preceding article.

The plans that an experimental education institute draws up related to international students' undertaking studies at their institute in Taiwan shall include items pertaining to putting in place personnel specifically responsible for international students.

The categories of countries from which an experimental education institute is permitted to recruit international students are the same as those set out in the regulations specifying the categories of countries from which elementary and secondary level schools are permitted to recruit international students.

A person who meets the criteria set out in Article 19, Paragraph 1 is restricted to being the guardian of just one international student. However, any person who is also the person in charge of an experimental education institute or is the legal representative of a non-profit body that has established an experimental education institute, that person is restricted to being the guardian of up to five international students.

Experimental education institutes shall incorporate the regulations they draws up governing the fees for international student that they enroll and associated refunds into the fee collection and refund regulations referred to in Article 6, Paragraph 4, Subparagraph 7, of the Enforcement Act for Non-school-based Experimental Education at Senior High School Level or Below.

If an international student loses their student status, suspends their studies, or changes or terminates their undertaking a period of short-term study, or had other changes in their circumstances, the experimental education institute shall notify the Bureau of Consular Affairs of the Ministry of the Foreign Affairs, the service center(s) of the National Immigration Agency of the Ministry of the Interior where the experimental education institute that the student attended is located, and send copies of these notifications to the Ministry of Education, and to the competent education administrative authority of the special municipality, county or city where the experimental education institute that the school where the student is nominally registered.

第 27 條

- 一、實驗教育機構得依高級中等以下教育階段非學校型態實驗教育實施條例,並準用本辦法 規定,招收外國學生來臺就學;其準用本辦法之範圍如下:
 - (一) 第二條。
 - (二) 第三條。
 - (三) 第四條。
 - (四) 第十一條。
 - (五) 第十三條第二項。
 - (六) 第十七條第一項。
 - (七) 第十八條。
 - (八) 第十九條第一項。
 - (九) 第二十條第一項至第四項。
 - (十) 第二十二條。
 - (十一) 第二十三條。
 - (十二) 第二十五條第一項。
 - (十三) 前條。
- 二、實驗教育機構擬訂外國學生來臺就學有關計畫之內容,應包括外國學生專責人員之設置 等事項。
- 三、實驗教育機構招收外國學生之國別,比照高級中等以下學校招收外國學生之國別規定。
- 四、符合第十九條第一項所定資格者,每人以擔任一位外國學生之在臺監護人為限。但實驗 教育機構之負責人或設立實驗教育機構之非營利法人代表,每人以擔任五位外國學生之 在臺監護人為限。
- 五、實驗教育機構招收外國學生之收、退費相關規定,應納入高級中等以下教育階段非學校 型態實驗教育實施條例第六條第四項第七款收、退費規定。
- 六、外國學生有喪失學生身分、休學、變更或終止短期研習及其他情事,實驗教育機構應通 報外交部領事事務局及學校所在地之內政部移民署各服務站,並副知本部、直轄市、縣 (市)主管教育行政機關及設籍學校。

These Regulations shall take effect on August 1, 2012.

The amendments to these Regulations shall take effect on the date of promulgation, with the exception of the amendments promulgated on December 24, 2012 which shall take effect on January 1, 2013, and the amendments promulgated on August 23, 2013 which shall take effect on September 1, 2013.

第28條

- 一、本辦法自中華民國一百零一年八月一日施行。
- 二、本辦法修正條文,除中華民國一百零一年十二月二十四日修正發布之條文,自一百零二 年一月一日施行,一百零二年八月二十三日修正發布之條文,自一百零二年九月一日施 行外,自發布日施行。

APPENDIX II 附錄 II

CAMPUS INFORMATION 校園分布

XINYI CAMPUS 信義校區

The following colleges are located in Xinyi campus: 以下的學院分布在信義校區: College of Medicine 醫學院 College of Oral Medicine 口腔醫學院 College of Pharmacy 藥學院 College of Nursing 護理學院 College of Nutrition 營養學院

SHUANG HO CAMPUS 雙和校區

The following colleges are located in Shuang Ho campus: 以下的學院分布在雙和校區: College of Public Health 公共衛生學院 College of Medical Science and Technology 醫學科技學院 College of Humanities and Social Sciences 人文暨社會科學院 College of Management 管理學院 College of Biomedical Engineering 醫學工程學院



International Students Section Office of Global Engagement



🔀 admission@tmu.edu.tw oge.tmu.edu.tw

Copyright© Taipei Medical University